techniques & ARCHITECTURE

TECHNIQUES ET ARCHITECTURE
54 bis, RUE DOMBASLE, 75015 PARIS.
TEL. 01.53.68.76.76 - TELECOPIE 01.45.33.11.23

REVUE BIMESTRIELLE
PUBLIEE PAR

ALTEDIA
RAYMOND SOUBIE, PRESIDENT-DIRECTEUR GENERAL

MEMBRES FONDATEURS :
AUGUSTE PERRET, A. HERMANT,
LE CORBUSIER, R. LE RICOLAIS, J. PROUVE.

POUR JOINDRE VOTRE CORRESPONDANT,
COMPOSEZ LE 01.53.68, SUIVI DE SON NUMERO DE POSTE,
FIGURANT ENTRE PARENTHESES.

REDACTION
JEAN-MICHEL HOYET, REDACTEUR EN CHEF
MARIE-CHRISTINE LORIERS, EDITORIALISTE (76.13)
VERONIQUE TREAND, SECRETAIRE DE REDACTION (76.15)
JEAN-FRANÇOIS POUSSE, REDACTEUR (76.14)
CONCEPTION GRAPHIQUE : LUCETTE DUEDAL (76.10)
TEXTES ANGLAIS : DIANE VAUGHAN

PUBLICITE
EMMANUEL MAGDELAIN, DIRECTEUR DE LA PUBLICITE (76.18)
CELINE EECKHOUT, ASSISTANTE COMMERCIALE (76.16)

DIFFUSION
THIERRY JUGUET, DIRECTEUR DE LA DIFFUSION (76.19)
RENSEIGNEMENTS ABONNEMENTS : 01.44.90.70.54.

TARIFS

FRANCE, LE NUMERO : **168 F t.t.c.**
ABONNEMENT 1 AN (6 NUMEROS) : **880 F t.t.c.**
ABONNEMENT 2 ANS (12 NUMEROS) : **1550 F t.t.c.**
ABONNEMENT ETUDIANT 1 AN (6 NUMEROS) : **620 F t.t.c.**

ETRANGER, LE NUMERO : **186 FF**
ABONNEMENT 1 AN (6 NUMEROS) : **1010 FF**
ABONNEMENT 2 ANS (12 NUMEROS) : **1778 FF**

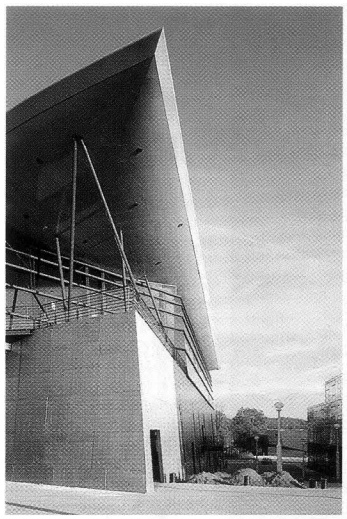
DISTRIBUTEURS A PARIS
Paris : FNAC Forum des Halles, 1 à 7, rue P. Lescot (1er). Galignani, 224, rue de Rivoli (1er). Musée du Louvre, Palais du Louvre (1er). Brentanos, 37, avenue de l'Opéra (2e). Centre Georges Pompidou, Plateau Beaubourg (4e). Eyrolles, 61, boulevard Saint-Germain (5e). Graphigro-Beaux-Arts, 133, rue de Rennes (6e). La Hune, 170, boulevard Saint-Germain (6e). Librairie ENSBA, 13, quai Malaquais (6e). Librairie du Moniteur, 7, place de l'Odéon (6e). Librairie du Moniteur, 15, rue d'Uzès (2e). FNAC Montparnasse, 196, rue de Rennes, (6e). Gilbert Jeune, 5, place St-Michel (6e). Musée d'Orsay, Quai Anatole France (7e). Artcurial, 14, rue Jean-Mermoz (8e). Printemps de la Maison, 64, boulevard Haussmann (9e). Librairie Ormezzano, 189, rue du Faubourg Saint-Antoine (11e). Alias, 21, rue Boulard (14e). Librairie du Musée d'art Moderne, 11, avenue du Président Wilson (16e). FNAC Etoile, 28/30, avenue des Ternes (17e). Cité des Sciences-Flammarion, 4, avenue Corentin-Cariou (19e)

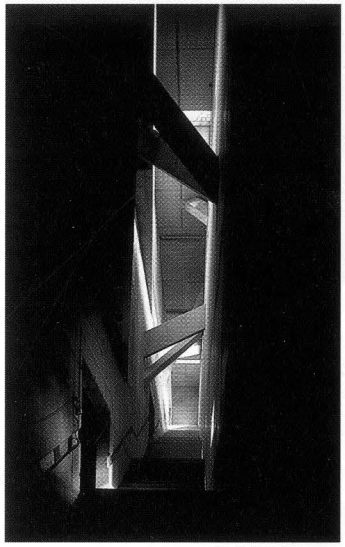
DISTRIBUTEURS EN PROVINCE ET A L'ETRANGER
Voir page 112.
Les articles publiés dans cette revue n'engagent que la responsabilité de leurs auteurs. Tous droits de reproduction, de traduction et d'adaptation réservés pour tous pays.
Copyright by Techniques et Architecture 1997.

DIFFUSION CONTROLE OJD 1995

En couverture :
Musée d'archéologie
de Saint-Romain-en-Gal,
Chaix et Morel, arch.
(Photo L. Boegly/Archipress)

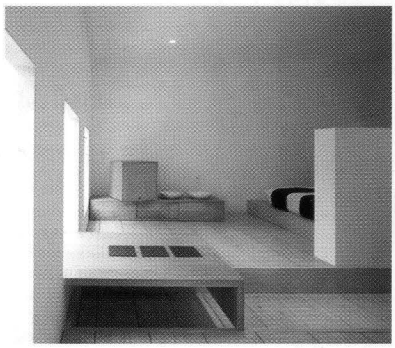
19
ACTUALITES
Bâtiment universitaire, Marne-la-Vallée

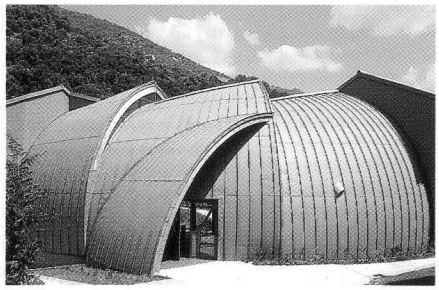


33


DOSSIER
Musées

94
INTERIEUR
Hôtels



105


MISE EN ŒUVRE
Toitures cintrées métalliques

techniques & ARCHITECTURE

431

SOMMAIRE — CONTENTS

MUSÉES

Avant -propos	33	Foreword
Musée juif, Berlin, D. Libeskind	34	Jewish Museum, Berlin, Germany, D. Libeskind
Musée archéologique de Saint-Romain-en-Gal, Ph. Chaix et J-P. Morel	40	Saint-Romain-en-Gal Archeological Museum, Ph. Chaix and J-P Morel
Musée de Néandertal, Dussel, Allemagne, Z. Kelp, A. Brandhuber, J. Kraus	46	Neanderthal Museum, Dussel Germany, Z. Kelp, A, Brandhuber, J. Kraus
Musée des Beaux-Arts, Winterthur, Suisse, Gigon et Guyer	50	Fine Arts Museum, Winterthur, Switzerland, Gigon and Guyer
Musée Shoji Ueda, Japon, S. Takamatsu	54	Shoji Ueda Museum, Japan, S. Takamatsu
Musée Tinguely, Bâle, M. Botta	58	Tinguely Museum, Basel, Switzerland, M. Botta
Musée d'art moderne, Danemark, Søren Robert Lund	62	Modern Art Museum, Denmark, Søren Robert Lund
Musées : la recherche du sens, par M. Zaoui	66	Museums : in search of a meaning, by M. Zaoui
Musée d'histoire naturelle, Luxembourg, Repérages	69	Natural History Museum, Luxembourg, Repérages
Musée de la musique, Cité de la Musique, Paris, F. Hammoutène	72	Music Museum, Cité de la Musique, Paris, F. Hammoutène
Musée d'art sacré, Rocamadour, V. Brossy	75	Museum of Religious Art, Rocamadour, V. Brossy
Musée de l'Hôtel-Dieu, Mantes-la-Jolie, M. Weissmann et J. Léonard	78	Hôtel-Dieu Museum, Mantes-la-Jolie, M. Weissmann and J. Léonard
Le Centre Pompidou a 20 ans, par C. Sabbah	80	The Pompidou centre is 20 years old, by C. Sabbah
Musée Hombroich, Allemagne	84	Hombroich Museum, Germany
ACTUALITES-MAGAZINE		**FEATURES AND REGULAR SECTIONS**
Chronique, par Jean-Pierre Le Dantec	8	Personal view, by Jean-Pierre Le Dantec
Evénements	12	Events
Palais de justice de Caen, Architecture Studio	14	Law Courts, Caen, Architecture Studio
Bâtiments universitaires, Marne-la-Vallée, F. Jourda et G. Perraudin	19	University buildings, Marne-la-Vallée, F. Jourda & G Perraudin
Théâtre des Abbesses, Paris, Ch. Vandenhove	24	Les Abbesses theatre, Paris, Ch. Vandenhove
Livres	30	Books
La modernité, par Ph. Madec	90	Being modern, by Ph. Madec
Intérieur : Hôtels	94	Interior : Hotels
Design : Tables et Anatomies de produits	100	Design : Tables and Products profiles
Mise en œuvre : Toitures cintrées métalliques	105	Application : Metallic barrel-roofs
Nouveaux produits	110	New Products

REPERTOIRE DES ANNONCEURS

A **Abvent/Graphisoft :** Editeur de logiciels pour l'architecture **29**
Armstrong : Plafonds **10, 11**

E **Escaliers Décors :** Escaliers . . . . . **3e C**
Eternit : Couvertures et bardages **6, 7, 13**

G **Gantois :** Tôles décoratives **29**

H **Hewlett Packard :** Traceurs jet d'encre **89**
Hoogovens Aluminium : Couvertures d'aluminium **32**

K **Kinnarps :** Mobilier de bureau **31**
KME France : Revêtement de toiture **27**

R **Reynaers Alunion:** Fermetures **2**

S **Schüco :** Façades verre, aluminium, profilés en aluminium . **4e C**
SPM Intrad : Protection murale décorative . . . . . **3e C**
STO France : Protection et réfection des bétons . . . . . **2e C**

T **Techniques & Architecture :** Ecrins reliure . . . . . **3e C**
Numéros disponibles **28**
Résultat du concours L'Oeil d'Or **18**
Trilux : Luminaires **104**

U **Ugine :** Ligne bâtiment inox **1**
Union Minière : Façades et toitures en zinc **4**

W **Waldmann :** Eclairage **23**